



## Совет Безопасности

Distr.: General  
6 January 2014  
Russian  
Original: Spanish

---

### **Письмо Постоянного представителя Аргентины при Организации Объединенных Наций от 2 января 2014 года на имя Председателя Совета Безопасности**

Имею честь обратиться к Вам с целью препроводить настоящим оценку работы Совета Безопасности под председательством Аргентины в августе 2013 года (см. приложение).

В этой связи прошу Вас распространить настоящее письмо и приложение к нему в качестве документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Мария Кристина **Персеваль**  
Посол  
Постоянный представитель



## **Приложение к письму Постоянного представителя Аргентины при Организации Объединенных Наций от 2 января 2014 года на имя Председателя Совета Безопасности**

[Подлинный текст на испанском языке]

### **Оценка работы Совета Безопасности в период председательства в нем Аргентины (август 2013 года)**

#### **Африка**

##### **Судан и Южный Судан/Временные силы Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абьее**

7 августа помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-н Эдмон Муле представил членам Совета последний доклад Генерального секретаря о положении в Абьее (S/2013/450) и информировал о последних изменениях в отношениях между Суданом и Южным Суданом, а также о соблюдении сторонами резолюции 2046 (2012).

По вопросу развития двусторонних отношений он сообщил, что в соответствии с представленным предложением, принятым обеими странами, специальный следственный механизм приступил к проверке взаимных обвинений стран в отношении поддержки повстанческих групп, действующих на территории другой страны. Кроме того, начал работу Механизм определения центральной разграничительной линии для обеспечения выполнения положений о безопасной демилитаризованной приграничной зоне.

Судан принял решение отложить на две недели сроки прекращения подачи нефти, чтобы механизмы имели достаточное время для завершения своих расследований и представления выводов. Вместе с тем помощник Генерального секретаря счел крайне маловероятным, что эти механизмы смогут завершить свою работу до конца августа.

В Джубе 30 и 31 июля было проведено совещание Совместного комитета по вопросам безопасности для изучения проблемы поддержки повстанческих групп и демилитаризации границы. Стороны вновь согласились прекратить любую трансграничную поддержку повстанцев и приняли решение создать новый двусторонний следственный механизм.

Что касается положения в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил и переговоров между правительством Судана и Народно-освободительным движением Судана-Север (НОДС-Север), он сообщил, что никакого прогресса достигнуто не было.

Он приветствовал продление на шесть месяцев мандата Имплементационной группы высокого уровня Африканского союза и подчеркнул, что Совету необходимо выразить свое мнение по этому вопросу и тем самым оказать давление на обе стороны, чтобы они соблюдали подписанные ими соглашения.

Члены Совета поддержали коммюнике Африканского союза от 29 июля, работу Имплементационной группы высокого уровня Африканского союза и новые созданные механизмы, выразив при этом надежду на то, что эти органы

будут способствовать дальнейшему прогрессу. Хотя члены Совета приветствовали тот факт, что Судан отложил принятие решения в отношении сроков прекращения подачи нефти через свою территорию, некоторые из членов Совета выразили сожаление в связи с тем, что это решение используется как угроза, однако многие сочли, что такое решение необходимо для того, чтобы положить конец любой поддержке повстанческих групп.

Что касается Абьея, то многие члены Совета выразили озабоченность в связи с ситуацией в регионе и подчеркнули, насколько важно устранить разногласия по этому вопросу; несколько членов подчеркнули, что решение об окончательном статусе Абьея должно быть взаимоприемлемым, а некоторые члены Совета также отметили, что основой для разрешения этого вопроса должно послужить предложение Имплементационной группы высокого уровня Африканского союза от сентября 2012 года. Большинство членов Совета подчеркнули важность полного сотрудничества в расследовании убийства 4 мая главного вождя нгок-динка. Несколько членов подчеркнули необходимость продолжать разрушение общин в Абеее.

Члены Совета также выразили озабоченность гуманитарной ситуацией в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил, призвав к прекращению боевых действий, обеспечению доступа к гуманитарной помощи и урегулированию конфликта на основе переговоров. Некоторые члены Совета выступили с критикой деятельности НОДС-С и Суданского революционного фронта, при этом другие призывали суданские ВВС прекратить налеты на гражданские районы.

Несколько членов Совета призвали предпринять очередную попытку согласовать текст заявления Председателя на основе коммюнике Африканского союза от 29 июля, а еще несколько членов выразили озабоченность по поводу гуманитарной ситуации в Джонглее, Южный Судан.

22 августа Специальный посланник Генерального секретаря по Судану и Южному Судану Хайле Менкейрос в ходе закрытых консультаций сообщил членам Совета Безопасности о последних событиях в Судане и Южном Судане и о соблюдении сторонами резолюции [2046 \(2012\)](#), отметив при этом улучшение двусторонних отношений, а также планы по проведению в начале сентября встречи между двумя президентами. В этой связи он отметил, что президент Киир и недавно назначенный министр иностранных дел провозгласили новую дипломатическую стратегию в отношении Судана, направленную на улучшение двусторонних отношений. Впоследствии Судан отложил решение о прекращении подачи нефти, что позволило двум новым следственным механизмам Имплементационной группы высокого уровня Африканского союза продолжить свою деятельность.

21 августа в Хартуме под председательством глав разведывательных служб обеих стран состоялось заседание Совместного комитета по вопросам безопасности. Встреча прошла в позитивном ключе и стала продолжением проведенной неделей ранее встречи министров обороны для обсуждения повестки дня следующего заседания Совместного механизма по политическим вопросам и вопросам безопасности.

В отношении расследования убийства главного вождя нгок-динка 4 мая Специальный посланник сообщил, что после соответствующих назначений из обеих столиц следственная комиссия приступила к работе.

По вопросу об Абее он отметил, что правительство Южного Судана настаивает на проведении референдума по окончательному статусу этого района, хотя пока не достигнуто никакого прогресса ни в создании институтов переходного периода, ни в организации референдума. Несмотря на требования общин нгок-динка о том, чтобы этот референдум прошел в октябре, и несмотря на тот факт, что по техническим причинам осуществить это практически невозможно, он выразил обеспокоенность по поводу того, что миссерия посчитали необходимым остаться в районе в условиях возвращения также многих нгок-динка из других районов Южного Судана. Он пояснил, что разрешение конфликта вокруг Абья зависит только от президентов двух стран и что важное значение будет иметь посещение Абья представителями Совета мира и безопасности Африканского союза.

Что касается положения в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил, то он отметил, что боевые действия продолжились и в Дарфуре, и Северном Кордофана и что гуманитарные организации не смогли добраться до нуждающихся в помощи в захваченных повстанцами районах Южного Кордофана и Голубого Нила с населением порядка 800 000 человек. Представители НОДС-Север выразили согласие на проведение кампании по иммунизации на территории Судана только при том условии, что ее проведут Временные силы Организации Объединенных Наций по обеспечению безопасности в Абее в отсутствие любых представителей правительства; Хартум пока не ответил на это условие. Специальный посланник отметил, что решающее значение для разрешения конфликта имеет возобновление переговоров между НОДС-Север и правительством Судана.

В заключение Специальный посланник выразил оптимизм в связи с улучшением двусторонних отношений, однако сохранил обеспокоенность по поводу отсутствия готовности обоих правительств разрешить свои внутренние противоречия, особенно по наиболее сложным вопросам.

Как и в ходе предыдущих консультаций, большинство членов Совета приветствовали тот факт, что Судан отложил принятие решения о приостановке подачи нефти через свою территорию, однако некоторые члены Совета высказали сожаление в связи с тем, что такая приостановка противоречит соглашениям от 27 сентября 2012 года и используется в качестве угрозы. Многие члены Совета еще раз осудили оказание трансграничной поддержки повстанческим группам, действующим в соседней стране. Несколько членов Совета также выразили мнение о срочной необходимости создания безопасной демилитаризованной приграничной зоны.

Что касается Абья, то члены Совета выразили обеспокоенность в связи с ситуацией в районе и подчеркнули важность устранения разногласий по этому вопросу. Несколько членов особо отметили, что окончательный статус Абья должен быть взаимоприемлемым, а некоторые также заявили, что предложение, сделанное Имплементационной группой высокого уровня Африканского союза, должно стать основой для урегулирования. Несколько членов Совета выразили обеспокоенность по поводу возможных односторонних действий в связи с референдумом, что может в значительной степени усугубить ситуацию. Большинство членов Совета подчеркнули важность полного сотрудничества в расследовании убийства вождя нгок-динка в мае 2013 года. Несколько членов Совета отметили важность достижения прогресса в процессе разоружения об-

щин в Абее и начала подготовки запланированной поездки в этот район представителей Совета мира и безопасности Африканского союза.

Члены Совета также выразили обеспокоенность в связи с гуманитарной ситуацией в штатах Южный Кордофан и Голубой Нил и призвали к окончанию боевых действий, обеспечению доступа к гуманитарной помощи и урегулированию ситуации на основе переговоров. Некоторые члены Совета выступили с критикой деятельности НОДС-Север и Суданского революционного фронта, а другие призвали ВВС Судана прекратить воздушные налеты на гражданские районы.

Ряд членов Совета вновь призвали к достижению консенсуса по тексту заявления Председателя по Судану и Южному Судану и заявления для прессы по Южному Судану, работа над которыми подходит к концу.

Несколько членов Совета выразили обеспокоенность в связи с гуманитарной ситуацией в Джонглее, Южный Судан, и призвали в срочном порядке обеспечить доступ к гуманитарной помощи.

23 августа члены Совета Безопасности приняли заявление Председателя (S/PRST/2013/14) в связи с рассмотрением Советом пункта, озаглавленного «Доклады Генерального секретаря по Судану», и опубликовали заявление для прессы по Джонглею, Южный Судан.

22 августа представитель Аргентины в своем качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1591 (2005), в соответствии с подпунктом 3(a)(iv) резолюции 1591 (2005), отчиталась перед Советом о работе Комитета в период с 16 мая по 21 августа 2013 года.

В течение этого периода Комитет дважды провел неофициальные консультации. В ходе неофициальных консультаций 18 июля Единый специальный представитель Африканского союза — Организации Объединенных Наций по Дарфуру, глава Смешанной операции Африканского союза — Организации Объединенных Наций в Дарфуре (ЮНАМИД) и Единый главный посредник Мохамед ибн Чамбас проинформировал Совет о положении в Дарфуре, об ухудшении ситуации в сфере безопасности и межплеменных столкновениях. Он также информировал о предпринимаемых посреднических усилиях и препятствиях на пути мирного процесса в Дарфуре, а также подчеркнул значение Дохинского документа о мире в Дарфуре, несмотря на медленный прогресс в осуществлении ряда аспектов этого документа. Он также подтвердил свое желание оказывать поддержку Комитету и его Группе экспертов.

В ходе консультаций, прошедших 16 августа, два члена Группы экспертов представили промежуточный доклад Группы Комитету, а еще два члена Группы приняли участие в консультациях по каналу видеоконференционной связи и ответили на вопросы. Эти четыре члена Группы, получившие однократные визы в Судан, провели в стране в общей сложности семь недель и посетили пять штатов в Дарфуре.

Председатель Комитета сообщила, что в ходе представления доклада члены Группы отметили изменение мотивов вооруженного насилия в Дарфуре и его дальнейшее распространение. Число столкновений на местах между правительством и вооруженными повстанческими группами сократилось, однако наблюдалась значительная эскалация насилия в ходе межплеменной вооруженной

борьбы за контроль над ресурсами. Волна насилия распространялась с востока и юга Дарфура к центру этого региона, что спровоцировало переселение многих местных жителей и общин. Эксперты отметили ухудшение гуманитарной ситуации и учащение случаев нападений на сотрудников гуманитарных структур и миротворцев, особо выделив нападение на ЮНАМИД 13 июля.

Совету также сообщили о нарушениях режима санкций со стороны правительства Судана, о текущих расследованиях возможных нарушений запрета на поездки и требования о замораживании активов, а также выявлении потенциальных источников доходов вооруженных повстанческих групп, используемых ими для продолжения своих операций, а также о прогрессе, достигнутом в процессе осуществления положений Дохинского документа о мире в Дарфуре, и о препятствиях на пути мирного процесса.

Председатель также сообщила о мерах, принятых в связи с двумя рекомендациями, сделанными в промежуточном докладе Группы.

В заключение Председатель сообщила о том, что в связи с предлагаемой поездкой в Хартум и Дарфур Постоянному представителю Судана при Организации Объединенных Наций 20 июня 2013 года был передан обновленный перечень условий осуществления этой поездки. Комитет выразил надежду на то, что правительство Судана даст согласие на проведение этой поездки и подтвердит предлагаемые даты.

Выразив удовлетворение работой Аргентины в рамках ее председательствования в Комитете, члены Совета высказали обеспокоенность в связи с ситуацией в области безопасности, нападениями на миротворцев и предполагаемыми нарушениями оружейного эмбарго, запрета на поездки и требования о замораживании активов. Они настоятельно призвали стороны, в частности вооруженные группы, не подписавшие документ о мире, присоединиться к Дохинскому процессу, при этом некоторые члены Совета призвали к введению санкций в отношении тех, кто препятствует мирному процессу в Дарфуре.

Некоторые члены Совета приветствовали сотрудничество правительства Судана с Группой экспертов, при этом другие подчеркнули тот факт, что правительство по-прежнему отказывает финансовым экспертам в доступе, и подчеркнули важность обеспечения доступа в Судан для всех экспертов.

Некоторые члены Совета отметили, что они придают первостепенное значение продолжению расследований имевших место нападений, в первую очередь — на ЮНАМИД, расследованию убийства командира Мохамеда Башара и поиску виновных лиц. Они также обратились к Группе экспертов с просьбой представить на рассмотрение Комитета список кандидатов на включение в санкционный перечень.

Один из членов выразил удовлетворение стандартами достоверности информации, использованными в докладе, и высказал обеспокоенность в связи с продолжающимся применением авиационных средств в Дарфуре. Другой член обратился к Группе экспертов с просьбой проверить обоснованность утверждения одного из обозначенных в перечне лиц о своей невинности.

Один из членов выразил мнение, что по своему содержанию рассматриваемый доклад является более сбалансированным, чем предыдущие доклады, а другой член высказал пожелание продолжать включать в доклад информацию о воздействии ситуации в Дарфуре на детей.

Некоторые члены Совета запросили дополнительную информацию о внешних источниках доходов вооруженных оппозиционных групп.

### **Укрепление мира в Западной Африке**

14 августа Совет утвердил заявление Председателя по проблеме пиратства в Гвинейском заливе (S/PRST/2013/13). В этом заявлении была выражена озабоченность той угрозой, которую пиратство и вооруженный разбой на море в Гвинейском заливе представляют для международного судоходства, для безопасности и экономического развития государств в этом регионе, для безопасности моряков и морских торговых путей. Совет также с озабоченностью отметил частотность инцидентов и жестокость нападений в первой половине 2013 года. В этом же заявлении Совет выразил удовлетворение по поводу проведения в июне в Яунде встречи глав государств и правительств района Гвинейского залива по проблеме охраны и безопасности на море, а также по поводу принятия на этом мероприятии ряда документов, включая Кодекс поведения, касающийся предупреждения и пресечения пиратства, вооруженного разбоя в отношении судов и незаконной деятельности на море в Западной и Центральной Африке. Совет рекомендовал всем государствам этого района применять на практике Кодекс поведения, определяющий стратегию обеспечения безопасности на море.

Совет приветствовал инициативы, уже предпринятые государствами региона и региональными организациями в целях повышения уровня охраны и безопасности на море. Он вновь подтвердил настоятельную необходимость обеспечения национальных механизмов расследования дел и уголовного преследования виновных в актах пиратства. Он также рекомендовал двусторонним и международным партнерам оказывать государствам и региональным организациям по их просьбе помощь в деле противодействия пиратству и вооруженному разбою на море.

В заключение Совет выразил признательность за работу Отделения Организации Объединенных Наций для Центральной Африки и Отделения Организации Объединенных Наций для Западной Африки по организации упомянутой встречи на высшем уровне и просил Генерального секретаря поддержать усилия по мобилизации необходимых ресурсов на цели осуществления итоговых документов этой встречи, а также просил его регулярно информировать Совет о положении дел в Гвинейском заливе и о ходе осуществления итоговых документов встречи.

### **Центральноафриканская Республика**

14 августа в соответствии с резолюцией 2088 (2013) Специальный представитель Генерального секретаря и глава Объединенного представительства Организации Объединенных Наций по миростроительству в Центральноафриканской Республике (ОПООНМЦАР) генерал-лейтенант (в отставке) Бабакар Гай представил доклад Генерального секретаря (S/2013/470) и проинформировал Совет Безопасности о положении в стране. В состоявшемся заседании так-

же приняли участие заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатор чрезвычайной помощи Валери Амос; помощник Генерального секретаря по правам человека Иван Шимонович; и Постоянный представитель Центральноафриканской Республики посол Шарль-Армель Дубан.

Специальный представитель отметил разжигаемые Мишелем Джотодия внутренние трения в правительстве и что правительству сложно контролировать действия группировок «Селеки», особенно за пределами города Банги. Обеспокоенность вызывают продолжающиеся нарушения прав человека силами «Селеки» и безнаказанность за совершение таких нарушений. Необходимо принять закон о реорганизации сил обороны, при этом он предостерег против плана включения комбатантов «Селеки» в состав Центральноафриканских вооруженных сил (ЦАВС) без проведения предварительной проверки тех, кто может быть виновен в нарушениях прав человека. Он поддержал усилия Африканского союза и развертывание международной миссии поддержки в Центральноафриканской Республике под началом африканских стран и призвал к восстановлению верховенства права в стране.

Заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам и Координатор чрезвычайной помощи согласилась с тем, что политическая ситуация в стране является неустойчивой: продолжают вызывающие озабоченность нарушения прав человека, при этом за пределами Банги государственное управление отсутствует. Она предупредила о том, что такая ситуация может сложиться и в остальных частях региона Великих озер, и напомнила о значительном числе беженцев, которые в результате этого кризиса переместились из Центральноафриканской Республики в соседние страны. Структуры Организации Объединенных Наций, а также школы и госпитали подверглись нападениям и разграблению со стороны группировок «Селеки». Медицинские учреждения испытывают крайнюю нагрузку, отсутствуют лекарства, не хватает медицинского персонала и существует высокий риск вспышек инфекционных заболеваний. Власти должны контролировать группировки «Селеки» и тем самым обеспечивать безопасный доступ к гуманитарной помощи.

Помощник Генерального секретаря по правам человека представил более подробную информацию о нарушениях прав человека в Центральноафриканской Республике и отметил, что с момента возникновения кризиса в марте наблюдается значительная эскалация насилия. Он также обратил внимание на проблему уничтожения записей актов гражданского состояния и сказал, что, несмотря на некоторое улучшение ситуации в области безопасности в столице, в провинциях безопасность отсутствует. Он призвал к срочному восстановлению верховенства права, продолжению борьбы с «Армией сопротивления Бога» (ЛРА), а также к принятию мер для ослабления напряженности на религиозной почве и пресечению безнаказанности. Он согласился с тем, что мандат ОПООНМЦАР следует изменить, чтобы он в большей степени соответствовал сложившейся ситуации, и высказался в поддержку программ разоружения, демобилизации и реинтеграции, а также разоружения, демобилизации, репатриации, реинтеграции и расселения бывших комбатантов.

Постоянный представитель Центральноафриканской Республики согласился с тем, что страна столкнулась с критической и беспрецедентной ситуацией. Он отметил необходимость восстановления и предложил ввести санкции в

отношении нарушителей прав человека и предоставить ОПООНМЦАР более широкий мандат.

В ходе последовавших закрытых консультаций Специальный представитель предложил изменить мандат ОПООНМЦАР таким образом, чтобы он отвечал сложившейся ситуации и обеспечивал защиту персонала Миссии. Члены Совета выразили готовность рассмотреть предложение об изменении текущего мандата ОПООНМЦАР таким образом, чтобы он соответствовал текущей ситуации в Центральноафриканской Республике. Они осудили многочисленные нарушения прав человека и выразили обеспокоенность в связи с гуманитарной ситуацией в стране. Они также приветствовали развертывание международной миссии поддержки в Центральноафриканской Республике под руководством африканских стран и призвали к сотрудничеству между Африканским союзом и Экономическим сообществом центральноафриканских государств. Некоторые члены Совета выразили сомнение по поводу целесообразности введения предложенных санкций. В заключение члены Совета подчеркнули важность осуществления надлежащих программ разоружения, демобилизации и реинтеграции, а также процессов разоружения, демобилизации, репатриации, реинтеграции и расселения, продолжения борьбы против ЛРА и обеспечения мирного политического перехода. Впоследствии Совет опубликовал заявление для прессы.

#### **Демократическая Республика Конго**

22 августа после возникших в 20 км от Гомы столкновений один из членов Совета Безопасности предложил рассмотреть вопрос о положении в Демократической Республике Конго в рамках пункта «Прочие вопросы» в ходе закрытых консультаций Совета в первой и во второй половине дня. Информировать Совет об этих событиях было предложено помощнику Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира.

Он отметил, что боевые действия в Северном Киву начались 21 августа и в последующие дни стали более масштабными, при этом в районе Гомы наблюдались столкновения между представителями Движения 23 марта («М23») и Вооруженными силами Центральноафриканской Республики (ВСДРК). Эти столкновения совпали с прибытием в регион нового главы Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Демократической Республике Конго (МООНСДРК) Мартина Коблера.

По сообщениям, силы МООНСДРК были развернуты в районе в соответствии с мандатом Миссии по защите гражданского населения.

Совершались обстрелы гражданского населения и нападения на позиции МООНСДРК, что лишь усугубило гуманитарное положение в этом районе. Кроме того, с территории Демократической Республики Конго совершался минометный обстрел территории Руанды, однако на момент проведения брифинга помощник Генерального секретаря сказал, что не располагает достоверными сведениями об ответственных за это нападение. Он также проинформировал Совет о том, что одна мина разорвалась в центре Гомы.

Члены Совета Безопасности обсудили ситуацию, выразив обеспокоенность угрозой того, что целью этих нападений могли быть гражданское население и персонал Организации Объединенных Наций, развернутый в районе. Они также согласились с тем, что Совету следует продолжать отслеживать из-

менение ситуации и провести проверку фактов, с тем чтобы Совет мог получить наиболее достоверную информацию и обсудить этот вопрос и принять соответствующее решение. Члены Совета выразили удовлетворение активными действиями, предпринятыми МООНСДРК, а некоторые члены высказались за то, чтобы Миссия в полной мере использовала свой расширенный мандат.

29 августа член Совета Безопасности предложил провести в тот же день неофициальные консультации по Демократической Республике Конго; такие консультации состоялись после ежеквартального обзора деятельности Миссии Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово (МООНК). В ходе этих консультаций помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира сообщил Совету Безопасности об ухудшении ситуации в районе Кибати в последние дни и усилении боевых столкновений. ВСДРК предприняли военную операцию по вытеснению движения «М23» с позиций на высотах Кибати, с которых артиллерия этого движения обстреливала Гому и аэропорт. Силы МООНСДРК приняли участие в этой операции, при этом в результате обстрела комбатантами движения «М23» Гомы и позиций МООНСДРК был убит миротворец из Танзании, а несколько других получили ранения.

Члены Совета обсудили положение в регионе, высоко оценив при этом действия МООНСДРК, и призвали прекратить боевые действия, а государства региона — соблюдать Рамочный документ по вопросам мира, безопасности и сотрудничества для Демократической Республики Конго и региона. В заключение Совет опубликовал заявление для прессы о положении в Демократической Республике Конго и регионе Великих озер.

### **Миссия Организации Объединенных Наций в Либерии**

22 августа Совет Безопасности провел совещание со странами, представляющими войска для Миссии Организации Объединенных Наций в Либерии (МООНЛ). Специальный представитель Генерального секретаря и глава МООНЛ Карин Ландгрэн, находясь в Монровии, приняла участие в этом мероприятии по каналам видеоконференционной связи и представила двадцать шестой периодический доклад Генерального секретаря о МООНЛ (S/2013/479). Специальный представитель напомнила о том, что в Либерии уже в течение 10 лет неизменно сохраняется мир, и отметила, что в июне 2013 года была завершена первая фаза трехэтапного вывода сил в соответствии с резолюцией 2066 (2012) Совета Безопасности, принятой в сентябре 2012 года. До настоящего момента сокращение численности контингента проходило успешно, при этом вовремя и в установленном порядке из Миссии отбыли на родину два пехотных батальона и вспомогательные подразделения. В этой же резолюции Совет утвердил увеличение численности сформированных полицейских подразделений еще на три подразделения, что должно позволить активизировать поддержку, оказываемую Миссией специализированным подразделениям Либерийской национальной полиции.

Эти мероприятия переходного периода осуществлялись успешно благодаря прекрасным взаимоотношениям с правительством страны. Вместе с тем в ходе переходного этапа были выявлены серьезные недочеты в работе национальных структур, которым МООНЛ должна передать функции обеспечения безопасности. Миссия закрыла 11 должностей и в четырех графствах больше

не имеет постоянного военного присутствия. До настоящего момента в этих районах сохранялся мир, однако тот факт, что национальные структуры безопасности пока не смогли расширить свое присутствие и операции в этих районах, вызывает беспокойство в отношении последующих этапов переходного периода. На настоящий момент правительству страны переданы восемь объектов и лагерей, где ранее располагалась МООНЛ.

МООНЛ продолжила следить за обстановкой в плане безопасности в Либерии. Для обеспечения успешной передачи национальным органам обязанностей МООНЛ по обеспечению безопасности, необходимо решить проблему ограниченного потенциала сектора безопасности Либерии. Необходимо продолжать наращивать организационно-оперативный потенциал Либерийской национальной полиции. В августе МООНЛ и Либерийская национальная полиция должны были завершить совместную оценку потенциала основных национальных структур. По мнению Специального представителя, принятие политических решений должно сопровождаться созданием механизмов практического осуществления и контроля и обеспечением национальных и международных ресурсов. Проект национального бюджета на 2013/14 год предусматривал сокращение объема ресурсов, выделяемых Либерийской национальной полиции. МООНЛ будет и далее призывать правительство выделять учреждениям сектора безопасности надлежащий объем ресурсов для поддержки переходного этапа.

В контексте вывода воинского контингента присутствие полиции Организации Объединенных Наций важно как никогда. Основная просьба Специального представителя заключалась в том, чтобы правительство продолжило поиск квалифицированных советников, обладающих экспертными знаниями в области управления финансовыми, техническими и материально-техническими ресурсами, а также ресурсами ИКТ.

С учетом уделения повышенного внимания развитию командных структур Либерийской национальной полиции Миссия отметила также конкретную потребность в дополнительных советниках полиции Организации Объединенных Наций, обладающих управленческим опытом, в первую очередь — женщинах. Необходимо иметь 10 сформированных полицейских подразделений для поддержания стабильности по мере сокращения военного присутствия Миссии и с учетом характера угроз миру в Либерии и возрастающей необходимости оперативной поддержки и содействия специализированным подразделениям Либерийской национальной полиции. Шесть месяцев назад на местах было развернуто прибывшее из Непала первое из трех новых сформированных полицейских подразделений. В октябре сформированное полицейское подразделение должен был развернуть Китай, и предполагается, что в мае 2014 года будет развернуто подразделение из Бангладеш.

За прошедший год обстановка в плане безопасности на границе с Кот-д'Ивуаром улучшилась, однако по-прежнему вызывала беспокойство. С учетом потенциальных угроз в этом районе, начиная со второй половины 2015 года при развертывании оставшегося контингента приоритетное внимание будет уделяться границе Кот-д'Ивуара.

Правительства Либерии и Кот-д'Ивуара договорились укреплять сотрудничество в сфере безопасности. Велось планирование совместных операций в области безопасности, которые предполагалось начать в октябре. Сотрудничество с другими миссиями в регионе также расширилось. МООНЛ было пред-

ложено оказывать поддержку Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Мали, в том числе посредством использования стратегических средств авиации, в частности вертолетов Ми-24, которые совместно обслуживают МООНЛ и Операция Организации Объединенных Наций в Кот-д'Ивуаре.

Было необходимо поддерживать высокий уровень доверия местного населения с точки зрения авторитета и безупречности репутации МООНЛ. Это, в частности, означало строгое соблюдение введенной Генеральным секретарем политики абсолютной недопустимости сексуальной эксплуатации и сексуальных домогательств. Заявления о таких возможных злоупотреблениях подрывают репутацию Миссии и Организации Объединенных Наций и личное достоинство миротворцев.

Специальный представитель придает большое значение благополучию и моральному состоянию воинского и полицейского контингентов и гражданского персонала и поощряет обсуждение условий работы на местах. Она рассчитывает на обеспечение странами, предоставляющими войска, ответственности своих военнослужащих посредством их информирования до развертывания о политике Организации Объединенных Наций в отношении сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств и других нарушений и принятия незамедлительных и надлежащих мер в случаях нарушения дисциплины. Она выразила надежду на то, что Миссия будет информирована о результатах дисциплинарных действий, поскольку это может послужить сдерживающим фактором и позволит заручиться доверием местного населения.

В заключение она вновь подтвердила свою приверженность осуществлению в МООНЛ политики отбора персонала Организации Объединенных Наций на основе соблюдения прав человека. Она сообщила о подготовке комплексной стратегии осуществления политики должной осмотрительности в вопросах прав человека и проинформировала правительство Либерии об обязанности Организации следовать упомянутым принципам.

## **Северная и Южная Америка**

### **Гаити**

26 августа Совет Безопасности провел заседание с участием стран, предоставляющих воинские и полицейские контингенты для Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити (МООНСГ). Помимо Специального представителя Генерального секретаря по Гаити и главы МООНСГ Сандры Оноре, которая с момента заступления на должность 15 июля 2013 года в первый раз встречалась со странами, предоставляющими воинские и полицейские контингенты, в заседании приняли участие заместитель Командующего силами генерал-майор Габриэль Герреро и Комиссар полиции Луис Мигель Каррило.

Специальный представитель сообщила, что, несмотря на усилия правительства, с момента представления предыдущего доклада в марте 2013 года (S/2013/139) был достигнут ограниченный прогресс в деле организации дополнительных выборов в сенат, муниципальные и местные органы власти, необходимость в которых существует уже давно. Учитывая задержки в создании Из-

бирательного совета и в принятии и промульгации законов о выборах, становится все менее вероятно, что указанные выборы будут проведены в 2013 году.

Приверженность поддержке демократического процесса в Гаити посредством институционального строительства входит в число приоритетных задач Миссии, поскольку стабилизация ситуации в Гаити окажется невозможной в случае отсутствия преемственности в ключевых политических институтах и юридической основы для правительственных программ.

Ситуация в области безопасности оставалась относительно стабильной, и произошло некоторое уменьшение числа преступлений и демонстраций по сравнению с аналогичным периодом в 2012 году. Демонстрации имели место, но они носили мирный характер и были связаны главным образом с социально-экономическими факторами, такими как отсутствие продовольственной безопасности и базовых услуг. Столичный район Порт-о-Пренса остается наиболее проблемным в этом отношении.

Прогресс, достигнутый в области обеспечения безопасности, свидетельствует об улучшении работы Гаитянской национальной полиции, ответственность которой за обеспечение безопасности внутри страны, в частности в 4 из 10 районов, из которых был выведен военный компонент МООНСГ, возросла. В ходе операций под руководством национальной полиции и при поддержке МООНСГ основное внимание уделялось борьбе с преступными группами и уголовным насилием, главным образом в столичной районе Порт-о-Пренса. Развитие национальной полиции имеет ключевое значение для успеха Миссии и обеспечения стабильности на Гаити. В этой связи полицейский компонент МООНСГ продолжает оказывать поддержку в осуществлении плана развития национальной полиции на 2012–2016 годы. Несмотря на значительный вклад двусторонних партнеров в план развития полиции, сохраняется нехватка ресурсов для реализации всех поставленных в плане задач. В целях поддержки развития административного потенциала национальной полиции Миссии требуются гражданские и полицейские специалисты, обладающие более разноплановым техническим опытом.

Что касается гуманитарной ситуации, то она признала сохранение в Гаити значительных проблем, связанных с отсутствием продовольственной безопасности и холерой. Организация Объединенных Наций продолжает оказывать поддержку правительству Гаити в выполнении различных краткосрочных и долгосрочных приоритетных задач, с тем чтобы предотвратить распространение холеры в стране.

Что касается обзора оказываемого Миссией воздействия и ее санкционированной численности, то Специальный представитель несколько раз встречалась с президентом Мишелем Мартелли и премьер-министром Лораном Ламотом в целях рассмотрения плана консолидации и предусмотренных в нем четырех контрольных показателей стабилизации. Оба должностных лица заявили о своей поддержке плана консолидации Миссии с учетом наращивания потенциала национальных учреждений. В апреле была создана совместная рабочая группа правительства/МООНСГ в целях контроля за процессом постепенной и упорядоченной передачи ответственности от Миссии правительству.

В соответствии с резолюцией [2070 \(2012\)](#) к 30 июня 2013 года было выведено в общей сложности 1070 военнослужащих, в результате чего была обеспечена санкционированная численность в 6270 человек. Кроме того, число полицейского персонала было сокращено на 640 человек, в результате чего санкционированная численность составила 2601 человек.

Учитывая проведение программы подготовки полицейского персонала в соответствии с планом и появление признаков постепенного улучшения ситуации в области безопасности, Генеральный секретарь рекомендовал Совету Безопасности рассмотреть возможность дальнейшего сокращения военного компонента Миссии с 6270 до 5021 человека. Специальный представитель отметила, что при осуществлении этого сокращения необходимо уделять должное внимание сохранению нынешней численности военно-инженерного компонента, с тем чтобы продолжать поддерживать усилия правительства, направленные на развитие инфраструктуры в целях ликвидации холеры в Гаити.

В заключение Специальный представитель обратила внимание на усилия предоставляющих воинские и полицейские контингенты стран, направленные на предотвращение актов сексуальной эксплуатации и насилия, совершаемых в Гаити предоставленным этими странами персоналом, и на принятие надлежащих мер в случае поступления сообщений о таких нарушениях. Она еще раз заявила о своей приверженности политике абсолютной нетерпимости в этом отношении.

28 августа Совет Безопасности провел заседание в целях рассмотрения пункта, озаглавленного «Вопрос о Гаити». Помимо членов Совета и Постоянного представителя Гаити в заседании приняли участие представители Бразилии, Испании, Канады, Колумбии, Мексики, Перу, Тринидада и Тобаго, Уругвая, Чили и Японии.

На этом заседании Специальный представитель представила доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити ([S/2013/493](#)) и отметила, что общая обстановка в области безопасности в Гаити оставалась относительно стабильной и характеризовалась уменьшением масштабов гражданских беспорядков и количества серьезных преступлений. Хотя по сравнению с аналогичным периодом 2012 года статистика преступности в первой половине текущего года свидетельствует о тенденции сокращения числа убийств и похищений людей, а также случаев, сопряженных с гражданскими беспорядками с применением насилия, произошло увеличение числа политически мотивированных протестов, в которых социально-экономическое недовольство сопровождается более широкими антиправительственными лозунгами, включая неудовлетворенность сложившейся туникой ситуацией в избирательном процессе.

Она отметила, что при поддержке полиции Организации Объединенных Наций повысилась эффективность работы Гаитянской национальной полиции, которая принимает на себя все большую ответственность за обеспечение внутренней безопасности, особенно в 4 из 10 районов страны, из которых был выведен военный компонент МООНСГ. Вместе с тем военный и полицейский компоненты МООНСГ продолжают играть важную роль, оказывая поддержку национальной полиции в обеспечении общей безопасности и стабильности.

Что касается политической ситуации, то Специальный представитель отметила, что постоянные задержки в проведении дополнительных выборов в сенат и в муниципальные и местные органы власти, которые должны были быть проведены гораздо раньше, вызывают все большую обеспокоенность и создают серьезную угрозу для процесса стабилизации. Позитивным событием стало представление президентом Мартелли в парламенте проекта закона о выборах, который является необходимым элементом начала избирательного процесса. Вместе с тем имели место значительные задержки, вызванные отчасти тем, что трем ветвям государственной власти потребовалось восемь месяцев на то, чтобы назначить девять членов Избирательного совета, который был сформирован только в апреле 2013 года, после чего последовало просроченное представление Избирательным советом на рассмотрение исполнительного органа проекта закона о выборах, который затем был передан исполнительным органом на рассмотрение парламента.

Если положения принятого в 2008 году Закона о выборах будут выполнены и выборы в сенат не будут проведены до января 2014 года, то сенат, и, как следствие, парламент не смогут функционировать, что приведет к подрыву демократического процесса в Гаити.

По вопросу о консолидации МООНСГ Специальный представитель отметила сокращение численности военного и полицейского компонентов в соответствии с резолюцией [2070 \(2012\)](#). Миссия готова осуществить дальнейшую корректировку численности своего персонала в случае принятия Советом соответствующего решения в октябре.

Что касается холеры, то она отметила, что по состоянию на 29 июня в результате эпидемии умерло 8173 человека и заболело более 660 000 человек. Она выразила сожаление в связи с тем, что средства, о выделении которых было заявлено донорами, составляют на текущий момент только 47 процентов от бюджета национального плана по ликвидации холеры.

Президент Мартелли и премьер-министр Ламот заявили о поддержке поэтапного вывода Миссии по мере укрепления потенциала национальных институтов.

Что касается целевых показателей плана развития полиции, то Специальный представитель еще раз отметила, что для достижения целей, определенных в плане развития полиции на период 2012–2016 годов, потребуются неизменная приверженность правительства и государств-членов выделению достаточного объема финансовых средств для формирования профессиональной, надежной и подотчетной полиции.

По вопросу об уважении принципа верховенства права Специальный представитель отметила, что, хотя были созданы механизмы надзора и подотчетности, предусмотренные в Конституции, крайне важно, чтобы правительство и его международные партнеры продолжали укреплять потенциал этих учреждений.

Что касается контрольных показателей в области управления Миссии, то МООНСГ сконцентрировала свои усилия по оказанию добрых услуг на содействии диалогу между национальными заинтересованными сторонами, с тем чтобы помочь им выйти из тупика, сложившегося в избирательном процессе. Напряженные отношения между исполнительной властью и парламентом по-

мешали согласовать план законодательной деятельности, который представляет собой ключевой показатель эффективности управления, и эта ситуация затруднила прогресс в проведении важных законодательных реформ, в частности принятия закона о борьбе с отмыванием денег, закона о финансировании политических партий и пересмотре уголовного и уголовно-процессуального кодексов.

Гаити находится на крайне важном этапе, когда прогрессу, отмечаемому в области безопасности и стабилизации, а также совместным усилиям правительства Мартелли/Ламота в интересах социально-экономического развития, может угрожать нестабильность, вызванная поляризацией в связи с тупиковой ситуацией в проведении выборов.

Члены Совета согласились, что задержка в проведении выборов в муниципальные органы власти и сенат вызывает озабоченность и что необходимо уделить первоочередное внимание укреплению потенциала Гаитянской национальной полиции. В то же время члены Совета признали положительные шаги, предпринятые правительством Гаити, такие как создание переходного Избирательного совета, а также принятие Гаити функций председателя Карибского сообщества.

Некоторые члены отметили, что задержка в проведении выборов негативно скажется на проведении следующих выборов в 2014 году, приведет к подрыву продолжающегося демократического процесса и окажет негативное влияние на достижение экономических целей.

Кроме того, члены Совета выразили сохраняющуюся озабоченность в связи с гуманитарной ситуацией, расселением перемещенных лиц и санитарными условиями в лагерях. Несколько членов призвали к повышению координации и слаженности действий различных сторон, участвующих в гуманитарной деятельности, и отметили крайнюю важность продолжения предоставления стране финансовых и кадровых ресурсов.

Несколько членов выступили за продление мандата МООНСГ еще на один год, учитывая ее вклад в достижение постепенных и значительных улучшений в стране.

Все члены Совета поддержали подготовленный Генеральным секретарем план консолидации МООНСГ сообразно обстановке и его рекомендацию о выводе дополнительных военных элементов, если это станет возможным с учетом существующих на местах условий. Некоторые делегации предостерегли, что процессы преобразования или вывода МООНСГ не должны сводить на нет достигнутые в стране успехи и что передача ответственности правительству Гаити должна происходить постепенным и организованным образом. Несколько членов подчеркнули, что к реконфигурации Миссии следует подходить осмотрительно, поскольку существует реальная возможность возникновения новых рисков безопасности в период проведения выборов.

Участники заседания также пришли к согласию о том, что первоочередная задача Миссии должна заключаться в том, чтобы продолжать развивать потенциал Гаитянской национальной полиции в целях повышения эффективности ее работы и закрепления результатов, достигнутых в области безопасности. Некоторые члены подчеркнули важность усилий по найму и удержанию работников полиции, с уделением особого внимания найму женщин и экспертов. Несколь-

ко членов отметили, что МООНСГ следует, в частности, продолжать работу, направленную на ликвидацию сексуального и гендерного насилия, посредством проведения среди сотрудников полиции учебной подготовки по вопросам предотвращения таких преступлений и принятия мер реагирования.

Постоянный представитель Гаити отметил, что его страна находится на уникальном и, вне всякого сомнения, решающем этапе своей истории, когда она прилагает усилия по укреплению своих демократических институтов и неустанно работает над тем, чтобы восстановить темпы роста и встать на путь экономического возрождения и устойчивого развития. За прошедшие два года были достигнуты значительные успехи и заметный и неоспоримый прогресс во всех сферах — институциональной, социально-экономической, культурной и в сфере безопасности. Однако перед страной стоит колоссальная задача, существуют серьезные проблемы и огромные препятствия.

Приветствуя тот факт, что Гаити, по мнению Совета Безопасности, уже не представляет угрозы или опасности для международного мира и безопасности в регионе, он отметил необходимость начала и углубления рассмотрения вопроса о работе в период после вывода МООНСГ. Как отмечается в докладе Генерального секретаря, в стране высказываются мнения о нецелесообразности присутствия МООНСГ. Во избежание повторения ошибок прошлого следует рассмотреть все возможные сценарии развития событий после вывода Миссии.

## **Азия и Ближний Восток**

### **Положение на Ближнем Востоке, включая палестинский вопрос**

20 августа помощник Генерального секретаря по политическим вопросам Оскар Фернандес-Таранко провел в Совете открытый брифинг о положении на Ближнем Востоке. После проведения брифинга состоялись консультации полного состава.

Помощник Генерального секретаря отметил, что прогресс в урегулировании израильско-палестинского конфликта может оказать положительное воздействие на региональную стабильность и что за последние недели эта цель стала еще более важной в свете тревожных событий в регионе. Результатом осуществляемых в последние месяцы усилий под руководством государственного секретаря Соединенных Штатов стал ряд подготовительных встреч между участниками переговоров в Вашингтоне (округ Колумбия) 29 и 30 июля, за которыми последовал первый официальный раунд переговоров в Иерусалиме 14 августа и последующие переговоры в регионе. Участники «четверки» планировали провести в ближайшее время встречу для обсуждения последующих шагов. С учетом этих событий Генеральный секретарь совершил 15 и 16 августа поездку по региону, посетив Иорданию, Палестину и Израиль, с целью оказать личную поддержку лидерам обеих сторон. По этому случаю Генеральный секретарь сообщил, что он приветствует смелое решение президента Аббаса и премьер-министра Нетаньяху начать прямой диалог, который остается единственным наиболее заслуживающим доверия путем урегулирования конфликта и единственным средством, с помощью которого Палестина может реализовать свои законные чаяния на пути создания независимого и жизнеспособного Палестинского Государства, а Израиль — удовлетворить свои законные потребности в области обеспечения безопасности. Чтобы переговоры имели шанс на успех, они должны быть предметными, с четким определением политического

горизонта, и должны уже в ближайшее время показать результаты. Обе стороны должны поддерживать условия, способствующие мирному процессу. Требуются видимые улучшения ситуации на местах, и стороны должны воздерживаться от действий, которые могут ставить под угрозу результаты переговоров.

Генеральный секретарь приветствовал решение Кабинета министров Израиля освободить заключенных, взятых под стражу до подписания соглашений в Осло, но отметил, что у него по-прежнему вызывает крайнюю озабоченность продолжающаяся деятельность Израиля по созданию поселений на Западном берегу, включая Восточный Иерусалим, и вновь повторил, что Организация Объединенных Наций продолжает твердо придерживаться позиции, согласно которой создание поселений нарушает нормы международного права. В заключение он отметил, что настало время для того, чтобы перейти от коллективного призыва к действиям к общему пониманию неотложности проблемы, поскольку лидеры обеих сторон должны осознать, что перед ними открывается возможность, упустить которую было бы непозволительно. Генеральный секретарь и Организация Объединенных Наций совместно с «четверкой» продолжают оказывать всю возможную поддержку усилиям сторон.

В ходе последовавших консультаций полного состава члены Совета приветствовали возобновление переговоров между сторонами. Ввиду серьезных препятствий, которые продолжают стоять на пути достижения окончательного решения, некоторые члены признали, что они относятся к достигнутому в последнее время прогрессу с осторожным оптимизмом, в то время как другие призвали к принятию итогового документа, который удивит скептиков. Члены Совета согласились, что переговоры должны сопровождать меры по укреплению доверия в целях формирования благоприятных для диалога условий. Таким образом, в то время как некоторые члены приветствовали освобождение 26 палестинских заключенных, взятых под стражу до заключения соглашений в Осло, ряд других членов выразили озабоченность в связи с продолжением Израилем деятельности по созданию поселений.

### **Ливан**

15 августа Совет Безопасности распространил заявление для прессы, в котором он решительно осудил террористические акты, которые были совершены в тот день в южной части Бейрута и в результате которых погибли по меньшей мере 10 человек и более 100 получили ранения (согласно имеющимся на тот момент данным). 23 августа Совет распространил еще одно заявление для прессы, в котором он решительно осудил нападения, имевшие место в тот день в Триполи и приведшие к гибели по меньшей мере 42 человек и ранению более 400 человек. В обоих заявлениях члены Совета Безопасности подтвердили необходимость всеми возможными способами противостоять связанным с террористическими актами угрозам международному миру и безопасности в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций и всеми обязательствами согласно международному праву, в частности международными нормами в области прав человека, беженским и гуманитарным правом. Совет также обратился с призывом ко всему народу Ливана сохранять национальное единство вопреки попыткам подорвать стабильность в стране и подчеркнул важность уважения всеми ливанскими партиями принятой Ливаном политики отмежевания и воздерживаться от любых действий, способствующих кризису в Сирии, в соответствии с их обязательством, закрепленным в Баабдинской декларации.

20 августа в ходе своего открытого брифинга в Совете помощник Генерального секретаря по политическим вопросам отметил, что относительное спокойствие в течение отчетного периода закончилось трагедией, когда 15 августа в районе Рувейс в пригороде Бейрута прогремел взрыв бомбы, и сообщил о других планировавшихся нападениях, о которых стало известно до их совершения. Он также отметил, что сирийский кризис продолжает сказываться на стабильности ситуации в Ливане, особенно в приграничных районах.

В ходе последовавших консультаций полного состава несколько членов Совета вновь выразили озабоченность в связи с дестабилизирующим влиянием кризиса в Сирии на Ливан и подтвердили свою поддержку принятой Ливаном политики отмежевания. Некоторые члены также признали усилия ливанского народа и правительства по урегулированию ситуации, связанной с притоком беженцев из района конфликта, и посчитали крайне важным, чтобы международное сообщество взяло на себя часть бремени, связанного с такими усилиями.

### **Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане**

14 августа Совет Безопасности провел заседание с участием стран, предоставляющих войска для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане (ВСООНЛ).

22 августа Совет Безопасности провел консультации по вопросу о ВСООНЛ. Помощник Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира отметил, что обстановка в районе ответственности ВСООНЛ оставалась спокойной и что силы продолжали играть принципиально важную роль в поддержании стабильности в южной части Ливана. Он также обратил внимание на положительный вклад в этом отношении механизмов координации и связи. Вместе с тем ситуация оставалась неустойчивой в связи с беспокойной обстановкой в регионе и посягательствами на суверенитет Ливана.

Члены Совета призвали стороны к достижению прогресса в решении неурегулированных вопросов в соответствии с резолюцией [1701 \(2006\)](#) и заявили о своей поддержке продления мандата ВСООНЛ в соответствии с просьбой правительства Ливана и рекомендацией Генерального секретаря в его письме от 31 июля 2013 года ([S/2013/457](#)). Несколько членов выразили озабоченность в связи с последствиями сирийского кризиса для Ливана и вновь обратили внимание на важность уважения политики отмежевания.

29 августа Совет Безопасности принял резолюцию [2115 \(2013\)](#), продлив мандат ВСООНЛ до 31 августа 2014 года.

### **Ближний Восток**

15 августа Совет Безопасности провел консультации, посвященные ситуации в Египте. Заместитель Генерального секретаря Ян Элиассон сообщил, что ситуация в этой стране характеризуется крайней нестабильностью после имевшего место 14 августа жестокого разгрома лагерей сторонников смещенного президента Мухаммеда Мурси, а также отметил, что во многих городах были организованы протестные движения. Он отметил, что эти инциденты свидетельствуют об утрате умеренными силами своих позиций и сокращении возможностей примирения и предупредил о высоком риске дальнейших столкновений. В заключение он отметил необходимость прекращения насилия, установления подлинного диалога и восстановления правопорядка.

Члены Совета выразили сожаление в связи с гибелью людей и согласились с необходимостью незамедлительного прекращения насилия и проявления всеми сторонами максимальной сдержанности и возобновления диалога в целях достижения политического урегулирования текущей ситуации в стране. Члены Совета поручили Председателю сообщить прессе вышеуказанные мнения в качестве вопросов, по которым в ходе консультаций был достигнут широкий консенсус.

### **Сирийская Арабская Республика**

20 августа в ходе своего открытого брифинга в Совете помощник Генерального секретаря по политическим вопросам заявил, что кровопролитие в Сирийской Арабской Республике продолжается с неослабной силой, правительственные силы продолжают прибегать к неизбирательным артиллерийским обстрелам и ударам с воздуха по густонаселенным районам, а вооруженные группы оппозиции также продолжают не выполнять свои обязательства по защите гражданских лиц. Военные столкновения и перемещение населения по всей территории страны ввиду межрелигиозных разногласий создают угрозу дальнейшего разрушения социальной структуры сирийского общества, а непрерывный приток иностранных бойцов усиливает межконфессиональную и этническую напряженность и должен быть остановлен. Что касается гуманитарной ситуации, то он отметил, что доступ к нуждающимся в помощи по-прежнему затруднен и что Организация Объединенных Наций и ее партнеры по гуманитарной деятельности рассчитывают на содействие Совета Безопасности в целях облегчения доступа ко всем нуждающимся в помощи на территории Сирийской Арабской Республики и соседних стран. Он напомнил о позиции Генерального секретаря, которая заключается в том, что данный конфликт не может быть урегулирован военными средствами и что существует срочная необходимость политического урегулирования. В этом отношении Организация продолжает делать все возможное для того, чтобы в кратчайшие сроки провести в Женеве конференцию по Сирийской Арабской Республике. Кроме того, миссия Организации Объединенных Наций по расследованию сообщений о применении химического оружия в Сирийской Арабской Республике под руководством Оке Селльстрёма прибыла в Дамаск в воскресенье 18 августа и на следующий день приступила к работе, которая продолжалась 14 дней в Хан-эль-Асале и двух других местах, где, по сообщениям государственных чиновников, было применено химическое оружие.

В ходе последовавших консультаций все члены еще раз заявили о необходимости политического урегулирования конфликта. В этой связи несколько членов отметили, что следует ускорить подготовку ко второй конференции в Женеве, с тем чтобы провести эту конференцию в кратчайшие сроки. Большинство членов вновь выразили озабоченность в связи с ухудшением гуманитарной ситуации и ситуации в области прав человека, и некоторые из них заявили, что Совет может принять меры по урегулированию гуманитарной ситуации с учетом рекомендаций, представленных ранее Совету Управлением по координации гуманитарных вопросов. В заключение ряд членов Совета приветствовали тот факт, что группа, созданная для расследования случаев предполагаемого применения химического оружия, уже проводит работу на территории Сирии.

21 августа Совет Безопасности провел консультации в связи с сообщениями о возможном применении в тот день химического оружия в районе Гута в пригороде Дамаска. В этой связи заместитель Генерального секретаря сообщил о получении информации о применении химического оружия и невозможности проверки или подтверждения этой информации Секретариатом, хотя было известно, что в указанном районе имели место ожесточенные столкновения. Правительство Сирийской Арабской Республики опровергло выдвинутые против него обвинения, и группа во главе с г-ном Селльстрёмом поддерживала контакты с сирийскими властями в целях обсуждения всех заявлений о применении химического оружия, включая заявления, поступившие в тот же день. Он также подтвердил приверженность Генерального секретаря выполнению мандата по расследованию любых заявлений, доведенных до его внимания любым государством-членом, и сообщил, что во второй половине того же дня от ряда правительств поступили просьбы о проведении срочного расследования в связи с указанными инцидентами. В заключение он отметил, что согласие правительства Сирийской Арабской Республики и сотрудничество всех сторон на местах необходимы для расследования последних заявлений; в этом контексте необходимо призвать все стороны соблюдать режим прекращения огня для того, чтобы группа смогла получить доступ.

Члены Совета выразили глубокую озабоченность в связи с указанными заявлениями, вновь заявили о том, что использование химического оружия противоречит международному праву, и отметили необходимость установления истины. В связи с этим они поддержали решимость Генерального секретаря провести тщательное, беспристрастное и безотлагательное расследование. Члены Совета также выразили соболезнование жертвам и членам их семей и подчеркнули необходимость немедленного оказания помощи пострадавшему населению. Члены Совета поручили Председателю довести вышеизложенные мнения до сведения прессы в качестве вопросов, по которым было достигнуто широкое согласие в ходе консультаций.

Несколько членов также отметили, что группе по расследованию, уже работающей на территории Сирии, необходимо предоставить полномочия на посещение конкретных мест, где, согласно сообщениям, было применено химическое оружие, и что следует призвать все стороны обеспечить группе безопасный, полный и беспрепятственный доступ.

### **Афганистан**

5 августа Совет Безопасности распространил заявление для прессы, в котором он самым решительным образом осудил террористический акт, совершенный террористом-смертником 3 августа рядом с консульством Индии в Джелалабаде, в результате которого погибли и получили ранения гражданские лица, в основном дети, и погибли сотрудники афганской службы безопасности. Члены Совета еще раз выразили глубокую озабоченность в связи с угрозами, представляемыми движением «Талибан», организацией «Аль-Каида» и незаконными вооруженными группами. Члены Совета осудили акты насилия, направленные против дипломатических и консульских представителей, и еще раз обратили внимание на то, что никакие террористические акты не могут обратить вспять осуществляемый под руководством Афганистана процесс установления мира, демократии и стабильности в Афганистане, который поддерживают народ и правительство Афганистана и международное сообщество.

## Европа

*Резолюции 1160 (1998), 1199 (1998), 1203 (1998), 1239 (1999) и 1244 (1999) Совета Безопасности*

29 августа Совет Безопасности провел заседание по МООНК, на котором Специальный представитель Генерального секретаря и руководитель МООНК Фарид Зариф представил по каналу видеоконференции последний доклад Генерального секретаря о деятельности Миссии (S/2013/444). В своем заявлении он подчеркнул основные темы доклада, в частности достигнутый прогресс в деле выполнения соглашения, достигнутого между Белградом и Приштиной 19 апреля 2013 года, и их обязательство соблюдать согласованный график, несмотря на некоторые сложности в ходе этого процесса. Такой прогресс по-прежнему имеет крайне важное значение для укрепления взаимного доверия и реализации устремлений обеих сторон, населения в Косово и всего региона. Для обеспечения полной эффективности политического сотрудничества оно должно дополняться активными, устойчивыми и постоянными усилиями на местах санкционированных международных присутствий и местных лидеров. Он подтвердил решимость Миссии продолжать выполнять свой мандат и усиливать оперативную координацию деятельности со своими международными партнерами для содействия обеспечению того, чтобы политический процесс нашел отражение в реальных событиях на местах.

Он упомянул подготовку к проведению местных выборов в Косово 3 ноября и отметил, что регистрация политических субъектов в короткие сроки для участия в выборах является проблемой. Он также отметил оперативно принятые Организацией по безопасности и сотрудничеству в Европе меры по содействию голосованию имеющих на это право внутренне перемещенных лиц. Он подчеркнул важность полного участия избирателей, особенно в северных муниципалитетах, и призвал стороны продемонстрировать непоколебимость и гибкость в целях эффективного решения проблем, вызывающих у местного населения беспокойство, и преодоления неопределенности, преобладающей в настоящее время в северной части. Он также упомянул существующее в северной части положение в отношении выполнения соглашения, признав предпринимаемые усилия по укреплению доверия и отметив, что Миссия будет продолжать корректировать свою деятельность на местах в целях эффективной поддержки политического процесса и связанной с ней деятельности на местах, повышая свою роль в деле содействия и посредничества и сохраняя роль администрации МООНК в Митровице.

Он особо отметил необходимость получения информации о пропавших без вести лицах с момента возникновения конфликта с учетом минимального прогресса в последние месяцы, несмотря на совместные усилия косовско-албанских и сербских ассоциаций родственников пропавших без вести лиц. Хотя была подготовлена для проведения новых расследований Миссия Европейского союза по вопросам законности и правопорядка в Косово в рамках ее мандата и имеющихся средств, она не преуспела в выполнении этой задачи ввиду отсутствия дополнительной информации от всех заинтересованных сторон. Достижение более весомых результатов в этой области потребует проявления повышенной политической воли содействовать представлению большего объема информации и надлежащей защиты свидетелей. Затем он упомянул предпринимаемые шаги в целях защиты религиозных и культурных объектов в

Косово и визит Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека, с тем чтобы обратить особое внимание на существующие вопросы, результатом которого стали рекомендации в отношении принятия необходимых мер в связи с неэффективностью законодательства, более активное выполнение законов и более жесткое реагирование на случаи мотивированных ненавистью выступлений и этнической нетерпимости.

С заявлениями также выступили министр иностранных дел Сербской Республики Иван Мркич и Энвер Ходжай из Косово, которые подтвердили свою приверженность политическому диалогу при содействии Европейского союза. Члены Совета приветствовали достигнутый прогресс и выразили поддержку продолжению процесса диалога. Некоторые члены высказали обеспокоенность по поводу неустойчивой ситуации в плане безопасности в Косово. Несколько членов Совета вновь подтвердили свою поддержку расследованию случаев торговли человеческими органами в Косово и выяснения судьбы пропавших без вести лиц. Они также поблагодарили МООНК за ее деятельность в соответствии с резолюцией 1244 (1999) и предложили МООНК продолжать выполнять свой мандат в соответствии с резолюцией 1244 (1999).

## **Прочие вопросы**

### **Нераспространение/Корейская Народно-Демократическая Республика**

7 августа Совет Безопасности провел консультации о ежеквартальном докладе о деятельности Комитета, учрежденного резолюцией 1718 (2006), касающейся мер, введенных в отношении Корейской Народно-Демократической Республики.

Председатель Комитета посол Сильви Лукас представила доклад и отметила, что Комитет провел три неофициальные консультации (31 мая, 1 июля и 31 июля) и продолжит выполнение своей работы на основе использования процедуры отсутствия возражений.

Она отметила, что в ходе консультаций 31 мая Координатор Группы экспертов Мартин Уден представил заключительный доклад за 2013 год, который впоследствии был издан в качестве официального документа (S/2013/337). Координатор отметил, что усилия Группы сосредоточены на расследовании случаев невыполнения резолюций Совета Безопасности и оказании государствам-членам помощи в выполнении этих резолюций. Несколько членов Комитета выразили обеспокоенность по поводу используемых Корейской Народно-Демократической Республикой сложных методов избежания санкций и продолжения разработки ею программ ядерных и баллистических ракет. Некоторые члены также подчеркнули важность обнародования доклада Группы, а другие члены вновь отметили необходимость того, чтобы Группа продолжала работу в рамках своего мандата и под руководством Комитета.

Комитет продолжил рассмотрение окончательного доклада экспертов в ходе своих консультаций 1 и 31 июля, проведя подробный анализ содержащихся в докладе рекомендаций. Комитет продолжил рассмотрение этих рекомендаций и в последующие недели уделит внимание мерам, которые могут быть приняты в целях осуществления рекомендаций, получивших широкую поддержку членов Комитета.

17 июля Комитет получил записку Постоянного представительства Панамы при Организации Объединенных Наций, в которой сообщалось, что панамские власти провели досмотр судна «Чхон Чон Ган» под флагом Корейской Народно-Демократической Республики и запросили помощь Комитета и группы экспертов. По сообщениям панамских властей, судно перевозило предметы, на которые, исходя из предварительного анализа, могут распространяться меры, введенные резолюциями 1718 (2006) и 1874 (2009). По приглашению правительства Панамы группа экспертов посетила эту страну с 13 по 15 августа для расследования этого инцидента. В ходе консультаций 31 июля Комитет провел предварительный обмен мнениями по данному вопросу и получил от координатора группы экспертов информацию об этой поездке. Члены Комитета воздали должное Панаме за своевременное представление информации об этом инциденте и за сотрудничество с группой экспертов и приветствовали высказанную Кубой готовность к сотрудничеству. Координатор сообщил, что группа представит предварительный доклад о своих выводах после возвращения из Панамы.

Кроме того, в целях содействия транспарентности в отношении других членов Организации Объединенных Наций 19 июня Комитет провел открытый брифинг о своей работе, на котором он подчеркнул помощь, которую он может оказывать государствам-членам в деле осуществления резолюций и представления национальных докладов. Во исполнение резолюций 2087 (2013) и 2094 (2013) Комитет принял резюме основных положений резолюций Совета Безопасности по Корейской Народно-Демократической Республике, с тем чтобы представить государствам-членам обзор их обязательств.

Комитет также принял памятку по вопросам осуществления в отношении предметов роскоши и в настоящее время обновляет памятку о представлении национальных докладов. Кроме того, Комитет рассматривал памятку по вопросам осуществления в отношении удаления конфискованных товаров и памятку о всеобъемлющем положении, содержащемся в пункте 22 резолюции 2094 (2013). В заключение Председатель отметила, что Комитет рассматривает возможные последующие действия, включая подготовку памятки в отношении оказания помощи в связи с докладом группы экспертов о трудностях, с которыми столкнулись некоторые дипломатические миссии в Корейской Народно-Демократической Республике. Она также сообщила о том, что в целях оказания государствам-членам помощи в выявлении физических и юридических лиц, подпадающих под запрет на поездки и замораживание активов, Комитет рассматривает возможность добавления к санкционному перечню вариантов фамилий на языке оригинала.

Комитет принял программу работы на период с 1 мая 2013 года по 30 апреля 2014 года. В заключение она напомнила о том, что 10 июля в состав группы экспертов вошел эксперт по морским перевозкам Нил Ваттс (Южная Африка).

После представления доклада несколько членов Совета упомянули заключительный доклад группы экспертов и отметили, что они надеются на продолжение его рассмотрения Комитетом конструктивным образом в целях достижения консенсуса по рекомендациям. Другие члены призвали Комитет принять дополнительные меры, в частности утвердить новые меры, касающиеся рекомендаций группы экспертов в ее заключительном докладе.

Что касается инцидента с судном «Чхон Чон Ган», члены Комитета особо подчеркнули оперативные действия Панамы согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности. Некоторые члены также особо отметили заявление кубинских властей об их готовности поддерживать сотрудничество с Советом и Комитетом. Некоторые члены подчеркнули, что Комитету необходимо принимать надлежащие меры в ответ на любое нарушение соответствующих резолюций Совета Безопасности. Некоторые члены вновь подчеркнули важность обеспечения того, чтобы случаи нарушения санкций расследовались на основе убедительных доказательств.

Члены Совета вновь подтвердили свою готовность к диалогу, в том числе в рамках шестисторонних переговоров для решения этой проблемы и подчеркнули важность единства в Совете и выполнения Корейской Народно-Демократической Республикой своих обязательств. Некоторые члены подчеркнули, что диалог должен быть подлинным и заслуживающим доверия. Некоторые члены напомнили о том, что санкции должны быть увязаны с более глобальной целью возобновления переговоров. Несколько членов вновь подтвердили свою твердую приверженность миру и стабильности на полуострове. Некоторые члены Совета отметили сокращение напряженности и важность открытия вновь промышленного комплекса «Касонг».

Кроме того, некоторые члены Совета вновь заявили о своей позиции о том, что осуществление санкций в отношении Корейской Народно-Демократической Республики не должно препятствовать деятельности дипломатических миссий в этой стране. Кроме того, некоторые члены упомянули открытый брифинг, проведенный Комитетом для государств-членов 19 июня, и отметили, что они поддерживают намерения Председателя Комитета продолжать проводить такие брифинги в будущем.

#### **Открытые прения высокого уровня о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями в деле поддержания международного мира и безопасности**

6 августа между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями состоялись открытые прения о сотрудничестве в деле поддержания международного мира и безопасности. Функции Председателя заседания выполняла президент Аргентины Кристина Фернандес де Киршнер.

В соответствии с правилом 37 предварительных правил процедуры Совета приглашение принять участие в заседании получили представители Армении, Боливарианской Республики Венесуэла, Ботсваны, Бразилии, Вьетнама, Гаити, Германии, Гондураса, Египта, Индии, Индонезии, Катара, Колумбии, Коста-Рики, Кубы, Кыргызстана, Литвы, Малайзии, Мексики, Многонационального Государства Боливия, Нигерии, Новой Зеландии, Перу, Саудовской Аравии, Сирийской Арабской Республики, Соломоновых Островов, Судана, Таиланда, Турции, Уганды, Украины, Уругвая, Фиджи, Чили, Эквадора, Эфиопии, Южной Африки и Японии.

В соответствии с правилом 39 предварительных правил процедуры Совета приглашение принять участие в заседании получил Постоянный наблюдатель от Лиги арабских государств при Организации Объединенных Наций, генеральный секретарь Организации американских государств и заместитель руководителя делегации Европейского союза при Организации Объединенных Наций.

Брифинги провели министр иностранных дел Республики Куба Бруно Родригес Паррилья в качестве временного председателя Сообщества латиноамериканских и карибских государств (СЕЛАК); Постоянный представитель Эфиопии Текеда Алему, выступавший от имени Председателя Африканского союза; министр иностранных дел Перу Эда Ривас Франчини, выступавшая от имени Союза южноамериканских наций (УНАСУР); и Постоянный наблюдатель от Лиги арабских государств Ахмед Фатхалла. Это было первым заседанием, на котором впервые брифинг для Совета Безопасности провели СЕЛАК и УНАСУР.

Прежде чем предоставить слово Генеральному секретарю, президент Аргентины напомнил о том, что в последний раз Совет Безопасности проводил широкие прения по вопросу об отношениях между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями в январе 2010 года под председательством Китая и что результатом таких прений стало принятие заявления Председателя (S/PRST/2010/1), в котором, особо отметив основную роль Совета в поддержании международного мира и безопасности, Совет подчеркнул важность развития эффективных партнерских отношений.

В соответствии с пониманием, достигнутым членами Совета, Председатель отметил, что члены Совета согласны с заявлением Председателя, которое будет издано в качестве документа S/PRST/2013/12.

Генеральный секретарь и четыре проводивших брифинги представителя отметили постоянную эффективность, уместность и важное значение главы VIII Устава, подчеркнув также проблемы, которые часто возникают в рамках сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и региональными и субрегиональными организациями, и представив замечания по разным примерам опыта на региональном уровне.

После первоначальных выступлений члены Совета также подчеркнули важность укрепления сотрудничества между Организацией Объединенных Наций и региональными партнерами в самых разных областях, особо отметив взаимодополняемость роли региональных организаций и Организации Объединенных Наций в том, что касается реагирования на угрозы миру и безопасности, и уточнив конкретные характерные особенности и различные проблемы в области сотрудничества в каждом регионе.

Несколько членов подчеркнули важное значение ежегодного консультативного совещания с участием Совета Безопасности и Совета мира и безопасности Африканского союза, отметив, что опыт взаимоотношений с Африканским союзом является интересным и может служить руководством для другого регионального опыта. Несколько членов отметили важность продолжения рассмотрения вопроса об отсутствии достаточного объема финансирования и ресурсов для укрепления потенциала Африканского союза, а другие сочли важным избегать попытки кодифицировать такие взаимоотношения, которые должны сосредотачиваться на практических действиях.

Некоторые члены выразили мнение, что соответствующая роль организаций должна быть основана на сравнительных преимуществах и что организации на всех уровнях должны использовать передовой опыт.

Некоторые члены приветствовали тот факт, что в заявлении Председателя (S/PRST/2013/12) Совет особо подчеркнул, что пресечение безнаказанности имеет особо важное значение в ходе усилий обществ, находящихся в условиях конфликта и постконфликтных ситуациях, с тем чтобы смириться с прошлыми ошибками, и что региональные и субрегиональные организации должны содействовать обеспечению подотчетности.

Несколько членов отметили, что они с удовлетворением воспринимают тот факт, что в заявлении Председателя особо подчеркивается борьба с безнаказанностью, и отметили в этой связи историческую важность Международного уголовного суда, поощрение соблюдения прав человека и законности и роль региональных организаций в этих областях.

Некоторые члены подчеркнули, что в заявлении Председателя Совет затронул вопрос о тесном сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и региональными организациями по тематическим вопросам и признал, что региональные организации играют важнейшую роль в решении проблемы незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями. Они также приветствовали тот факт, что в заявлении Председателя Совет, как и в заявлении Председателя от 17 июня о детях и вооруженном конфликте (S/PRST/2013/8), вновь обратился к региональным организациям с призывом включить вопрос о защите детей в свои политику, программы и деятельность по планированию и направить специалистов по вопросам защиты детей в свои миссии на местах.

В прениях приняли участие 13 министров иностранных дел: помимо членов Совета, которые были представлены на уровне министров (Азербайджан, Гватемала и Марокко), с заявлениями выступили министры иностранных дел Многонационального государства Боливия, Бразилии, Чили, Колумбии, Кубы, Эквадора, Гаити, Перу, Уругвая и Боливарианской Республики Венесуэла; были представлены и многие другие государства — члены Организации Объединенных Наций.

#### **Открытые прения по вопросу о защите гражданских лиц в вооруженном конфликте**

19 августа Совет Безопасности провел открытие прения по вопросу о защите гражданских лиц в вооруженном конфликте. Председатель представил концептуальную записку по этому вопросу (S/2013/447). Функции председателя в ходе прений выполняла юрисконсульт министерства иностранных дел и по делам культов Аргентины посол Сюзана Руис Черутти.

Брифинги провели Генеральный секретарь Пан Ги Мун, Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека Наванетхем Пиллэй, заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам Валери Амос и директор по вопросам международного права и сотрудничества Международного комитета Красного Креста (МККК) Филип Спёрри.

В ознаменование десятой годовщины нападения на гостиницу «Канал» в Багдаде Генеральный секретарь отметил самоотверженную работу гуманитарных работников. Нападение на гуманитарных работников явилось нарушением международного права и военным преступлением. Он выразил обеспокоенность по поводу использования оружия взрывного типа с большой зоной пора-

жения в населенных районах. Он также коснулся гуманитарного положения в Сирийской Арабской Республике, Центральноафриканской Республике, Демократической Республике Конго и Мали.

Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по правам человека отметила, что она приветствует расширение использования Организацией международных комиссий по расследованию нарушений в конфликтных ситуациях. Верховный комиссар отметила, что обеспечение гуманитарного доступа и ответственности за нарушения международных норм в области прав человека и гуманитарного права являются обязательствами, закрепленными в международном праве. Государствам-членам и Организации Объединенных Наций следует прилагать согласованные усилия для обеспечения того, чтобы защита гражданского населения предусматривала гуманитарный доступ и полное уважение международного права прав человека, гуманитарного и беженского права. Она отметила ситуации в Центральноафриканской Республике, Мали, Демократической Республике Конго, Сирийской Арабской Республике, Южном Судане, секторе Газа и Корейской Народно-Демократической Республике.

В отношении роли Совета заместитель Генерального секретаря по гуманитарным вопросам отметила, что с тех пор, как Генеральный секретарь впервые обозначил эти проблемы в 2009 году, Совет принял ряд важных мер в целях выполнения своей обязанности защищать гражданское население. Операции по поддержанию мира были наделены более постоянными мандатами, и указанные ситуации были переданы на рассмотрение Международного уголовного суда. Она настоятельно призвала Совет более последовательно использовать все имеющиеся в его распоряжении средства для усиления защиты гражданского населения. Она подчеркнула необходимость рассмотрения мер по предупреждению и ослаблению воздействия на гуманитарное положение использования в густонаселенных районах оружия взрывного типа, которое по своему характеру является неизбирательным в зонах поражения, и необходимость усиления защиты гражданского населения от его воздействия. Она подчеркнула роль установления фактов и ответственности, а также необходимость обеспечивать незамедлительную беспрепятственную доставку всех медикаментов и содействовать этому. Особо она отметила Сирийскую Арабскую Республику и Судан.

Директор по вопросам международного права и сотрудничества МККК отметил, что реальное положение дел на местах по-прежнему свидетельствует о серьезном недостатке защиты в ситуациях, которые близки к катастрофическим. Особо актуальной является необходимость усиления уважения международного гуманитарного права государственными и негосударственными вооруженными группами, включая повышение ответственности за нарушения международного гуманитарного права. Он выразил обеспокоенность по поводу нападений на гуманитарный персонал, особенно медицинских работников. Он подчеркнул необходимость ратификации государствами недавно принятого Договора о торговле оружием.

Помимо членов Совета в открытых прениях приняли участие 37 государств-членов и 1 наблюдатель. Государства, являющиеся и не являющиеся членами Совета, вновь высказали свою обеспокоенность тем фактом, что гражданские лица по-прежнему составляют большинство жертв вооруженных конфликтов. Они подчеркнули необходимость усиления соблюдения международ-

ного гуманитарного права, права в области прав человека и беженского права. Многие делегации подчеркнули, что защита гражданского населения является главной ответственностью государств, и настоятельно призвали стороны вооруженных конфликтов в полной мере соблюдать такие нормы. Подчеркнув, что отсутствие доступа к гуманитарной помощи имеет крайне негативное воздействие на нуждающееся население, многие делегации подчеркнули необходимость беспрепятственного доступа к такой помощи. Была также подчеркнута необходимость уважения положений Устава Организации Объединенных Наций и основных гуманитарных принципов. Члены Совета призвали вести борьбу с безнаказанностью за серьезные нарушения международного гуманитарного права и прав человека, а несколько делегаций особо подчеркнули роль Международного уголовного суда в деле борьбы с безнаказанностью и пресечения нарушений. Многие делегации отметили, что недавно принятый Договор о торговле оружием является вкладом в защиту гражданского населения. Все участники отметили проведение 19 августа Всемирного дня гуманитарной помощи.

**Ежегодная мемориальная служба в память о сотрудниках, которые погибли в результате взрыва в Багдаде 19 августа 2003 года, а также сотрудников Организации Объединенных Наций, которые погибли при исполнении служебных обязанностей с сентября 2012 года по июнь 2013 года**

В понедельник, 19 августа, в зале Совета по Опеке была проведена ежегодная мемориальная служба в память о сотрудниках, которые погибли в результате взрыва в Багдаде 19 августа 2003 года, а также сотрудников Организации Объединенных Наций, которые погибли при исполнении служебных обязанностей с сентября 2012 года по июнь 2013 года, включая отдание особых почестей погибшим сотрудникам и лицам, выжившим после взрыва в гостинице «Канал» в Багдаде в 2003 году, в результате которого 22 человека погибли и 100 человек были ранены. Председателю было направлено приглашение принять участие в церемонии и обратиться к присутствующим.

**Осуществление записки Председателем Совета Безопасности (S/2010/507) (итоговое заседание)**

29 августа Совет Безопасности провел закрытое заседание об осуществлении записки Председателем Совета Безопасности (S/2010/507) (итоговое заседание). Государствам, не являющимся членами Совета, было направлено приглашение принять участие в заседании в качестве наблюдателей. В качестве наблюдателей участие приняли в общей сложности 69 государств, не являющихся членами Совета. Целью заседания было проведение обмена мнениями о внесенном Советом в августе вкладе в выполнение его обязанностей за поддержание международного мира и безопасности, оценка эффективности его деятельности, подведение выводов и заключений по результатам деятельности за прошедший месяц и обсуждение путей повышения эффективности подхода к будущему рассмотрению пунктов, включенных в его повестку дня в августе.